



**RETURN BIDS TO :  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada (CSC) – Service  
correctionnel Canada  
Material Management Resources  
250, montée St-François  
Laval (Québec) H7C 1S5  
Telephone : 450-661-9550 ext : 3209-3214

Attention :  
**Linda Mandeville**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

**Proposal to: Correctional Service Canada**

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of the  
Solicitation remain the same.

**Proposition à: Service Correctionnel du Canada**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication  
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les  
mêmes.

**Comments — Commentaires :**

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT – CE DOCUMENT COMPORTE DES  
EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ.

**Issuing Office – Bureau de distribution**

Correctional Service Canada (CSC)  
Material Management Resources  
250, montée St-François  
Laval (Québec) H7C 1S5  
Telephone : 450-661-9550 ext : 3209-3214

<b>Title — Sujet:</b> <b>PHYSICIAN SERVICES – GENERAL PRACTITIONER AND REGIONAL ON CALL SERVICES Archambault Institution, and Regional Mental Health Centre (RMHC)</b>	
<b>Solicitation No. — No. de l'invitation</b> <b>21301-17-2444565</b>	
<b>Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation</b> 001	<b>Date: May 11, 2017</b>
<b>GETS Reference No. — No. de Référence de SEAG</b> <b>PW-17-00778675</b>	
<b>Solicitation Closes — L'invitation prend fin</b> <b>at /à : 2 :00 pm</b>  <b>on / le : May 25, 2017</b>	
<b>F.O.B. — F.A.B.</b> Plant – Usine: ___ Destination: x___ Other-Autre: ___	
<b>Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à:</b>  <b>Linda Mandeville</b>	
<b>Telephone No. – No de téléphone:</b> 450-661-9550 x 3259	<b>Fax No. – No de télécopieur:</b> 450-664-6626
<b>Destination of Goods, Services and Construction:</b> <b>Destination des biens, services et construction:</b>  ARCHAMBAULT INSTITUTION minimum/mEdium - RMHC 242, Montée Gagnon, Ste-Anne-des-Plaines (Québec) J0N 1H0 244, Montée Gagnon, Ste-Anne-des-Plaines (Québec) J0N 1H0	
<b>Instructions: See Herein</b> <b>Instructions : Voir aux présentes</b>	



## Solicitation Amendment 001 is issued to

1. Amend clauses, Annex E, and Annex F on the English Request for proposal document only.

---

### 1. Amend the clauses

Delete: Page 18 of 40 **Article 6.3** in its entirety; and

Insert: The following, new **Article 6.3 (Method of Payment) and 6.4 (SACC Manuel Clauses)**:

#### 6.3 Method of Payment

SACC Manual Clause H1008C (2008-05-12), Monthly Payment

#### 6.4 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause A9117C (2007-11-30), T1204 - Direct Request by Customer Department

SACC Manual clause C0710C (2007-11-30), Time and Contract Price Verification

SACC Manual clause C0705C (2010-01-11), Discretionary Audit

### 2. Amend Annex E

Delete: Page 39 of 40 **Article 3 (Medical Malpractice Liability Insurance)** in its entirety; and

Insert: The following, new **Article 3 (Medical Malpractice Liability Insurance)**

#### 3. Medical Malpractice Liability Insurance:

- 3.1 The Contractor must obtain Medical Malpractice Liability Insurance in an amount of \$10,000,000.00, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$1,000,000 per loss and in the annual aggregate, inclusive of the defence costs.
- 3.2 Coverage is for what is standard in a Medical Malpractice policy and must be for claims arising out of the rendering or failure to render medical services resulting in injury, mental injury, illness, disease or death of any person caused by any negligent act, error or omission committed by the Contractor in or about the conduct of the Contractor's professional occupation or business of good samaritan acts.
- 3.3 If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
- 3.4 Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority thirty (30) days written notice of cancellation.

### 3. Amend Annex F

Delete: Page 40 of 40

**Title only (NATIONAL ESSENTIAL HEALTH SERVICES FRAMEWORD)**

Insert: **NATIONAL ESSENTIAL HEALTH SERVICES FRAMEWORK**

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.**



La modification 001 à l'invitation est émise pour:

S'applique à la version anglaise seulement.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.